31999R2543

KOMISIJAS REGULA (EK) 2543/1999

(1999. gada 1. decembris)

par valstu un teritoriju nomenklatūru Kopienas ārējās tirdzniecības statistikai un tirdzniecības statistikai starp dalībvalstīm

(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Komisijas 1995. gada 22. maija Regulu (EK) 1172/95 par statistiku attiecībā uz Kopienas un tās dalībvalstu preču tirdzniecību ar ārpuskopienas valstīm [1], ar jaunākajiem grozījumiem, kas izdarīti ar Regulu (EK) 374/98 [2],

tā kā:

(1) saskaņā ar Regulas (EK) 1172/95 9. pantu Komisija ir atbildīga par valstu un teritoriju nomenklatūras ieviešanu;

(2) tās redakcija, kas derīga no 1999. gada 1. janvāra, tika noteikta Komisijas Regulas (EK) 2645/98 [3] pielikumā;

(3) kopš 1999. gada 1. janvāra valstu un teritoriju nomenklatūra pamatojas uz *ISO alfa-2* standartu; būtu vēlams pārejas laiks, kas ļautu dalībvalstīm pielāgoties izdarītajiem grozījumiem; tā kā vienkāršošanas labad ir būtiski, lai šis pārejas laiks beigtos, stājoties spēkā noteikumiem, kas revidē noteikumus par vienoto administratīvo dokumentu;

(4) šajā regulā paredzētie pasākumi saskan ar Preču tirdzniecības ar ārpuskopienas valstīm statistikas komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Šās regulas pielikumā ir noteikta valstu un teritoriju nomenklatūra Kopienas ārējās tirdzniecības statistikai un tirdzniecības statistikai starp dalībvalstīm.

2. pants

Šī regula stājas spēkā 2000. gada 1. janvārī.

Tomēr dalībvalstis var izmantot trīsciparu skaitļu kodus, kas arī norādīti pielikumā, kamēr stājas spēkā noteikumi, kas revidē Komisijas Regulas (EK) 2454/93 [4] 37. un 38. pielikumu.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 1999. gada 1. decembrī

Padomes vārdā —

Komisijas loceklis

Pedro SOLBES MIRA

---

[1] OV L 118, 25.5.1995., 10. lpp.
[2] OV L 48, 19.2.1998., 6. lpp.
[3] OV L 335, 10.12.1998., 22. lpp.
[4] OV L 253, 11.10.1993., 1. lpp.

PIELIKUMS

VALSTU UN TERITORIJU NOMENKLATŪRA KOPIENAS ĀRĒJĀS TIRDZNIECĪBAS STATISTIKAI UN DALĪBVALSTU SAVSTARPĒJAS TIRDZNIECĪBAS STATISTIKAI

(Redakcija stājas spēkā 2000. gada 1. janvārī)

EIROPA [1]

FR	(001)	Francija	Ieskaitot Monako un Francijas aizjūras departamentus (Reinjona, Gvadelupa, Martinika un Franču Gviāna)
BE	(017)	Beļģija	
LU	(018)	Luksemburga	
NL	(003)	Nīderlande	
DE	(004)	Vācija	Ieskaitot Helgolandes salu; izņemot Bīzingenas teritoriju
IT	(005)	Itālija	Ieskaitot Livinjo
GB	(006)	Apvienotā Karaliste	Lielbritānija, Ziemeļīrija, Normandijas salas un Menas sala
IE	(007)	Īrija	
DK	(008)	Dānija	
GR	(009)	Grieķija	
PT	(010)	Portugāle	Ieskaitot Azoru salas un Madeiru
ES	(011)	Spānija	Ieskaitot Baleāru salas un Kanāriju salas; izņemot Seūtu un Meliļu
XC	(021)	Seūta	
XL	(023)	Meliļa	Ieskaitot Velesas de la Gomeras salu, Alusemassalu un Čafarīnas salas
SE	(030)	Zviedrija	
FI	(032)	Somija	Ieskaitot Ālandes salas
AT	(038)	Austrija	
IS	(024)	Islande	
NO	(028)	Norvēģija	Ieskaitot Svalbāras arhipelāgu un Jana Majena salu
LI	(037)	Lihtenšteina	
CH	(039)	Šveice	Ieskaitot Bīzingenas Vācijas teritoriju un Itālijas Kampiones municipalitāti
FO	(041)	Farēru salas	
AD	(043)	Andora	
GI	(044)	Gibraltārs	
VA	(045)	Svētais Krēsls	Bieži minēts kā Vatikāns
MT	(046)	Malta	Ieskaitot Goco un Komino
SM	(047)	Sanmarīno	
TR	(052)	Turcija	
EE	(053)	Igaunija	
LV	(054)	Latvija	
LT	(055)	Lietuva	
PL	(060)	Polija	
CZ	(061)	Čehija	
SK	(063)	Slovākija	
HU	(064)	Ungārija	
RO	(066)	Rumānija	
BG	(068)	Bulgārija	
AL	(070)	Albānija	
UA	(072)	Ukraina	

[1] Valstu un teritoriju sadalījums pēc kontinentiem neskar ģeogrāfisko un ekonomisko zonu sastāvu, ko izmanto statistikas publikācijās.

BY	(073)	Baltkrievija	
MD	(074)	Moldāvija(s Republika)	
RU	(075)	Krievijas Federācija	Bieži minēta kā Krievija
SI	(091)	Slovēnija	
HR	(092)	Horvātija	
BA	(093)	Bosnija un Hercegovina	
YU	(094)	Dienvidslāvija	Serbija un Melnkalne
MK [2]	(096)	Bijusī Dienvidslāvijas Republika Maķedonija	
CY	600	KIPRA	

ĀFRIKA [1]

MA	(204)	Maroka	
DZ	(208)	Alžīrija	
TN	(212)	Tunisija	
LY	(216)	Lībijas Arābu Džamahīrija	Bieži minēta kā Lībija
EG	(220)	Ēģipte	
SD	(224)	Sudāna	
MR	(228)	Mauritānija	
ML	(232)	Mali	
BF	(236)	Burkinafaso	
NE	(240)	Nigēra	
TD	(244)	Čada	
CV	(247)	Zaļā Raga salas	
SN	(248)	Senegāla	
GM	(252)	Gambija	
GW	(257)	Gvineja-Bisava	
GN	(260)	Gvineja	
SL	(264)	Sjerraleone	
LR	(268)	Libērija	
CI	(272)	Kotdivuāra	Bieži minēta kā Ziloņkaula Krasts
GH	(276)	Gana	
TG	(280)	Togo	
BJ	(284)	Benina	
NG	(288)	Nigērija	
CM	(302)	Kamerūna	
CF	(306)	Centrālāfrikas Republika	
GQ	(310)	Ekvatoriālā Gvineja	
ST	(311)	Zaļā Raga salas	
GA	(314)	Gabona	
CG	(318)	Kongo	
CD	(322)	Kongo (Demokrātiskā Republika)	Bijusī Zaira
RW	(324)	Ruanda	
BI	(328)	Burundi	
SH	(329)	Sv. Helēnas sala	Ieskaitot Debesbraukšanas salu un Tristana da Kuņjas salas
AO	(330)	Angola	Ieskaitot Kabindu
ET	(334)	Etiopija	

[1] Valstu un teritoriju sadalījums pēc kontinentiem neskar ģeogrāfisko un ekonomisko zonu sastāvu, ko izmanto statistikas publikācijās.

[2] Pagaidu kods, kurš nekādi neskar galīgas nomenklatūras pieņemšanu šai valstij — par to vienosies pēc sarunu pabeigšanas, kuras par šo tematu pašlaik notiek Apvienoto Nāciju Organizācijā.

ER	(336)	Eritreja	
DJ	(338)	Džibutija	
SO	(342)	Somālija	
KE	(346)	Kenija	
UG	(350)	Uganda	
TZ	(352)	Tanzānija(-s Savienotā Republika)	Tanganjika, Zanzibāra un Pemba
SC	(355)	Seišela salas	Maē sala, Praslēna sala, Ladiga, Fregate un Siluete; Amirantu salas (ieskaitot Derošas, Alfonses, Plates un Koetivī salu); Farkuaru salas (ieskaitot Providensu); Aldabras salas un Kosmoledu salas
IO	(357)	Britu Indijas okeāna teritorija	Čagosu arhipelāgs
MZ	(366)	Mozambika	
MG	(370)	Madagaskara	
MU	(373)	Maurīcija	Maurīcija, Rodrigesa sala, Agalegas sala un Kardagosas-Karahosas salas (Sentbrandosa salas)
KM	(375)	Komoru salas	Grandkomora, Anžuāna un Moheli
YT	(377)	Majota	Grandterra un Pamanzi
ZM	(378)	Zambija	
ZW	(382)	Zimbabve	
MW	(386)	Malāvija	
ZA	(388)	Dienvidāfrika	
NA	(389)	Namībija	
BW	(391)	Botsvāna	
SZ	(393)	Svazilenda	
LS	(395)	LESOTO	

AMERIKA [1]

US	(400)	Amerikas Savienotās Valstis	Ieskaitot Puertoriko
CA	(404)	Kanāda	
GL	(406)	Grenlande	
PM	(408)	Senpjēra un Mikelona	
MX	(412)	Meksika	
BM	(413)	Bermudu salas	
GT	(416)	Gvatemala	
BZ	(421)	Beliza	
HN	(424)	Hondurasa	Ieskaitot Svona salas
SV	(428)	Salvadora	
NI	(432)	Nikaragva	Ieskaitot Maïsa salas
CR	(436)	Kostarika	
PA	(442)	Panama	Ieskaitot bijušo Kanāla zonu
AI	(446)	Angilja	
CU	(448)	Kuba	
KN	(449)	Sentkitsa un Nevisa	
HT	(452)	Haiti	
BS	(453)	Bahamu salas	
TC	(454)	Tērksu un Kaikosu salas	
DO	(456)	Dominikānas Republika	
VI	(457)	ASV Virdžīnu salas	
AG	(459)	Antigva un Barbuda	
DEM	(460)	Dominika	
KY	(463)	Kaimanu salas	

[1] Valstu un teritoriju sadalījums pēc kontinentiem neskar ģeogrāfisko un ekonomisko zonu sastāvu, ko izmanto statistikas publikācijās.

JM	(464)	Jamaika	
LC	(465)	Sentlūsija	
VC	(467)	Sentvinsenta	Ieskaitot Ziemeļgrenadīnas
VG	(468)	Britu Virdžīnu salas	
BB	(469)	Barbadosa	
MS	(470)	Montserrata	
TT	(472)	Trinidāda un Tobāgo	
GD	(473)	Grenāda	Ieskaitot Dienvidgrenadīnas
AW	(474)	Aruba	
AN	(478)	Nīderlandes Antiļas	Kirasao, Bonaire, Sintestatiusa, Saba un Sentmartēnas dienvidu daļa
CO	(480)	Kolumbija	
VE	(484)	Venecuēla	
GY	(488)	Gajāna	
SR	(492)	Surinama	
EK	(500)	Ekvadora	Ieskaitot Galapagu salas
PE	(504)	Peru	
BR	(508)	Brazīlija	
CL	(512)	Čīle	
BO	(516)	Bolīvija	
PY	(520)	Paragvaja	
UY	(524)	Urugvaja	
AR	(528)	Argentīna	
FK	(529)	Folklendas salas	

ĀZIJA [1]			
LB	(604)	Libāna	
SY	(608)	Sīrijas Arābu Republika	Bieži minēta kā Sīrija
IQ	(612)	Irāka	
IR	(616)	Irāna(s Islāma Republika)	Bieži minēta kā Irāna
IL	(624)	Izraēla	
XP	(625)	Rietumu krasts un Gazas sektors	Rietumu krasts ietver Austrumjeruzalemi
JO	(628)	Jordānija	
SA	(632)	Saūda Arābija	
KW	(636)	Kuveita	
BH	(640)	Bahreina	
QA	(644)	Katara	
AE	(647)	Apvienotie Arābu Emirāti	Abū Dabī, Dubaja, Šārdža, Adžmāna, Ummalkavaina, Rāselhaima un Fudžaira
OM	(649)	Omāna	
YE	(653)	Jemena	Bijusī Ziemeljemena un Dienvidjemena
GE	(076)	Gruzija	
AM	(077)	Armēnija	
AZ	(078)	Azerbaidžāna	
KZ	(079)	Kazahija	
TM	(080)	Turkmēnija	
UZ	(081)	Uzbekija	
TJ	(082)	Tadžikija	

[1] Valstu un teritoriju sadalījums pēc kontinentiem neskar ģeogrāfisko un ekonomisko zonu sastāvu, ko izmanto statistikas publikācijās.

KG	(083)	Kirgīzija	
AF	(660)	Afganistāna	
PK	(662)	Pakistāna	
IN	(664)	Indija	
BD	(666)	Bangladeša	
MV	(667)	Maldivu salas	
LK	(669)	Šrilanka	
NP	(672)	Nepāla	
BT	(675)	Butāna	
MM	(676)	Mjanma	Bieži minēta kā Birma
TH	(680)	Taizeme	
LA	(684)	Laosas Tautas Demokrātiskā Republika	Bieži minēta kā Laosa
VN	(690)	Vjetnama	
KH	(696)	Kambodža	
ID	(700)	Indonēzija	
MY	(701)	Malaizija	Malaja un Austrummalaizija (Saravaka, Sabaha un Labuana)
BN	(703)	Bruneja	
SG	(706)	Singapūra	
PH	(708)	Filipīnas	
MN	(716)	Mongolija	
CN	(720)	Ķīna	
KP	(724)	Koreja(s Tautas Demokrātiskā Republika)	Bieži minēta kā Ziemeļkoreja
KR	(728)	Korejas Republika	Bieži minēta kā Dienvidkoreja
JP	(732)	Japāna	
TW	(736)	Taivāna	
HK	(740)	Honkonga	
MO	(743)	MAKAO	

OKEĀNIJA [1]

AU	(800)	Austrālija	
PG	(801)	Papua-Jaungvineja	Jaungvinejas austrumdaļa; Bismarka arhipelāgs (ieskaitot Jaunbritāniju, Jaunīriju, Lavongai (Jaunhanoveri) un Admiralitātes salas); Ziemeļu Zālamana salas (Bugenvila un Buka); Trobriāna salas, Vudlārka sala; d'Antrkasto salas un Luziādu arhipelāgs
XO	(802)	Austrālijas Okeānija	Kokosa (Kīlinga) salas, Ziemassvētku sala, Hērda sala un Makdonalda salas , un Norfolkas sala
NR	(803)	Nauru	
NZ	(804)	Jaunzēlande	Izņemot Rosa koloniju (Antarktika)
SB	(806)	Zālamana salas	
TV	(807)	Tuvalu	
NC	(809)	Jaunkaledonija	Ieskaitot Luajotē salas (Marē, Lifū un Uvē)
XA	(810)	ASV Okeānija	ASV Samoa, Guama, sīkas nomaļas ASV saliņas (Beikera sala, Holanda sala, Džarvisa sala, Džonstona atols, Kingmena rifs, Midvejas salas, Palmiras atols un Veika sala)
WF	(811)	Volisa un Futuna	Ieskaitot Alofi
KI	(812)	Kiribati	
PN	(813)	Pitkērna	
XZ	(814)	Jaunzēlandes Okeānija	Tokelau un Niue; Kuka salas

[1] Valstu un teritoriju sadalījums pēc kontinentiem neskar ģeogrāfisko un ekonomisko zonu sastāvu, ko izmanto statistikas publikācijās.

FJ	(815)	Fidži salas	
VU	(816)	Vanuatu	
TO	(817)	Tonga	
WS	(819)	Samoa	
MP	(820)	Ziemeļu Marianas salas	
PF	(822)	Franču Polinēzija	Marķīza salas, Biedrības salas (ieskaitot Taiti), Tuamotu salas, Gambjē salas un Dienvidsalas. Arī Klipertona sala
FM	(823)	Mikronēzija(s Federatīvās Valstis)	Japa, Kosraja, Huka, Ponpeja
MH	(824)	Māršala salas	
PW	(825)	Palau	

CITAS TERITORIJAS

XR	(890)	Polārie apgabali	Arktiskie apgabali, kas nav norādīti vai klasificēti citur; Antarktika (teritorija uz dienvidiem no 60° dienvidu platuma); ieskaitot Amsterdamas salu, Sentpola salu, Krozē arhipelāgu un Kergelēna salas ; Buvē sala ; Dienviddžordžija un Dienvidsendviču salas

DAŽĀDI

QU	(958)	Nenoteiktas valstis un teritorijas	Neobligāts
vai			
QV	(959)	Valstis un teritorijas, kas nav noteiktas Kopienas iekšējās tirdzniecības kontekstā	Neobligāts
QW	(960)	Valstis un teritorijas, kas nav noteiktas tirdzniecības ar trešajām valstīm kontekstā	Neobligāts
QX	(977)	Valstis un teritorijas, kas nav noteiktas komerciālu vai militāru iemeslu dēļ	Neobligāts
vai			
QY	(978)	Valstis un teritorijas, ko neatklāj komerciālu vai militāru iemeslu dēļ Kopienas iekšējās tirdzniecības kontekstā	Neobligāts
QZ	(979)	Valstis un teritorijas, ko neatklāj komerciālu vai militāru iemeslu dēļ Kopienas iekšējās tirdzniecības kontekstā	Neobligāts